

၈. ၂. နှစ်မှစ၍

Գաղը քեանանքն մեկուկէն խապեր վերադարձնելէ կտրէ, գոնիք Անտարասի գոնիքն տէր ինկիլթէրաւեր ինկիլթաւիյն լեւեմէք իմիշ: Վիեննա գաղինքն ուսումնուն, Պուլղարիսման մէսէլէսին տէ ինկիլթէրէն հէմէֆքեար օլմասը միւհիմէլ իսէ տէ, Պէսարապիւս մէսէլէսին տէ Մէմիէ քէթէ յնկիլթէրին մէնա: Փիլիի ինկիլթաւ իտեմէկի իմիտիւնի չօգտան պէրու զայս ինկիլթաւ տիր:

(Թան)

Լօնտրա, 12 մայիս

Լօնտրա գաղինքն իմիտ մէսէլէքին տէ իտար իտիւ շարք մէսէլէսին հալլինի գոնիքն տէ իմէք իմէք տիր: Գոնիք Շուվաթ, Այ-Սթէֆա, նոս մուհիտէսինն պաղը պէնտէրի հաղ յընտա օլան ինկիլթէրաւ տէմիէ: Թիլին արղուսին սուրէթը մահրէմա: Նէտէ պէնտէ, վէ միւսիւ կլաւթըն իլէ Բուս թարաֆը օլան սայիր ինկիլթէրին նուֆուզ ու թէսիլին կիւլէմէմէլէրին ինկիլթաւ իլլէմէք իլին Ս. Բէթրապուրկա աղիմէթ իլլէմէք տիր:

Էկէր գոնիք Շուվաթ, ժէնէրալ Խեմաթիէթ իլէ սայիր Սըլալ թարաֆ արարընըն նուֆուզ ու թէսիլին զալէպէ իտէր իսէ, գոնիքն ինկիլթաւ տիր: Վէ Բուս հիւքիւմէթի, Բուսիտա Սըլալ թարաֆ տարանըն զալթ իտէմէ: Թիլի թարաֆ տիր: մուհիտէսինն Եօնիւ արեւմտեանաղ տիր:

Վիեննա, 12 մայիս

Պոսնաւա արքիւ սօգմաք էֆքեա: րընտան Եէնիտէն վաղ կիլինտի, սնէաք Մաճարըլարը խօշնուտ իթմէք իլին Թրանսիլանեաւա արքիւմէ պիր նիւմայիլէ իթիլթաւ օլունմուշ տուր: Սէն-Բէթրապուրկ իլէ Վիեննա պէնտէն տըրքա մուսապէրաթ ճէրէնտ իթմէլիւ, արղու օլունտէ միւսաւտէլէրին գոնիք վասթը արղա իսթիլթաւ օլունտաղը մէմուլ տուր:

Սէն-Բէթրապուրկ, 13 մայիս

Բուսիլ իլէ Անտարասի պուլու: նան արաքիլին անվալը սըհիէսի հաղ: րընտա զաղէլ արաւա կէօրիւլէն թափալիլ րաքըթ օլարտան անվալը: արղը իւղըն, սէյեար խասթախանէ: լէրի իլէ խասթախանէլէրտէ մուսիլէ վէ սայիրէ պուլունմաւաղը կիպի, հէքիլէր տէ քիֆայէթ իթմէմէք տիր, վէ պիր չօք ֆըրգալար, մէսէլա 39ճը ալլըն մէմուլտու խասթալըգտան եարեա ինմիշ տիր:

Ժէնէրալ Թիլիպէն, Էտիրնէյի պիրիլին տէրէմէտէ սիլաճ մէյտանընա թափալիլ իտիւ, մուհիտէսին հէնիւա: մընտա օրաւա չէքիլէմէք տիր, ժէնէ: րալը միւսարիլէյ, շէհրի մէլքիւրտէ պիր սէնէ քիֆաւէթ իտէմէք գաւտար մէքիլթա ճէմ իթմէրիւ, վէ պիր տէ պէօյիւք վէ միւսթաճէմ օրտուկեաճ ինշա իթմէրմէք տիր:

Պիւքընէ, 13 մայիս

Եէնի Պուլղարիսմանտա հիւքիւ: մէթսիլթ (անիլիսանթիլին) տէրէ: ճէյի նիւսեմէն վարմըն տըր: Շէօյի: քի, Պուլղարիսմալար իլէ, Սըրպ: լըլար Արնալուտար իլէ, վէ Պալլաւ: լարըն ճիւլթի ճէնուպիէսինտէ Սիւս: լիւմալար վէ Բուսիլ, Պուլղարիսմալ վէ Բուսիլ իլէ մուհիտէսին իթմէք տիրէր: Բուսիլըն հիւքիւմէթը մա: հիլիլիլէրի մէմիէք իւղըրիլէ արա թէսիլիլէրի վէ նէ տէ օրալարճա մա: լիւմալարը վար տըր, անճաք իսթի: լա օլունտան մահիլէրտէ պիր տէրէ: Ե. եէ գաւտար էմիլիէթի հալ միւսահէտէ օլունմալար տըր: Պիր թաղըմ պէօ: լիւքիլ մէմիէք ին հէր թարաֆըն տօլալը պէօյիլիլէ կաղմաւա վէ արթէ: շէ վիւմէք տիրէր, վէ Եկէր մէսէ:

Է. յի հօղըրէն հալլի պիր աղ տահա: կէնիլթիլ իսէ, հէր քէս պիրպիրինէ գաղըն գընամ իսէմէք տիր: կէօրիւ: քիլթ, Պուլղարիսման էհալիսիլթէք: Իլ պիրպիրիլին գըրարաղ վէ գըրը: լարաղ շարք մէսէլէսի քէնտիլիլին: տէն հալլ ու թէսիլիլէ օլաճաղ տըր:

Իլպու նիւսիլթիլին իլ թարաֆընտա, Վաղըթ վէ Պաիրիլթ գաղէթալարընտա: յիր տէրճ իսթիլին պիր պէնտէ, մէլքիլթ: զաղէթալարըն տէրէք նիւսիլթիլին տէ: նիլթէք եէրտէ, սէհիլէն պու կիւլէք նիւս: իսթիլին տէնտիլիլ տիր:

Ճուսա կիւլէթ թարիլիլ իլէ Պէօյիլթ: տէրէտէն Լա թիւրքիլէ կաղըրըն տըր:

Գարիլթիլ, Պէօյիլթալէտէն Բուսիլթ: Գաղաղըն գաւտար թէլէլէրտէ պուլունտան արաքիլիլ Շահանէնիլ մէրքէթ հարէթիլթ օլունտա: Հէր կիւլէ հարաքեթընտա: քէրիլէ վուգուս կիլիլթիլ, վէ Երաղ վէ մուհիլթալթ վիւրաւ իտէրէք ճալիլէ վաղ օլունտուլու կէօրիլթէտէ տիր: Տիւն էօյ: լէ վաղիլթէ տօլուր, գարիլթիլ կաղըրիլթ: տէ պուլունտան թէլէլէրտէ իլլամէթ իտէն իւլ թալուր արաքիլիլ Շահանէ պիր պա: թարեա թիւ իլ Մալաղա կիլիլթիլ: Պուս: լարըն եէրիլթէ տարիլ Գաւտալ շարըրընտան կիլիլթ օլան տիրէր իւլ թալուր իլլամէ ի: տիլիլ, պու սուրէթիլթ Բուսիլթ-Գաղաղը իւղըրիլթիլթ թէլէլէր թալիլթէ օլունտու: րունտան, պիլիլթիլ տէրէր չիմաի Պէօ: յիլթալէր ճիւլարընտա թէլէլէրտէ իլլիլթիլ տիր:

Բուսիլ արքիլիլին էքիլիլիլ Այի-Եօր: կիլ վէ Պալաղ քէօյիլթիլթ իլլամէթ իտիլթ: պուլար տիրէր գաւտար իսթիլթալթտա իսթիլթ: Շիտիլթէ գաւտար միւսահէտէ օ: լունտան հարաքեթ իլլիլթիլթէ տիր: Պիր Բուսիլ պէօյիլթ գալիլթիլ, տիր Պո: ղաղ քէօյիլթիլթիլ Բուսիլ արաքիլիլին մու: ալէլէ իսթիլ, գոմաւտան էլլամիլթ վէ թալիլթ իլլիլթիլ իլլիլթիլ տիր: Զալիլթիլ միւսիլթիլթիլ վիւրաւտան սօրա արաքիլիլթ հարէթիլթ հաղըրընտա պաղաղընտա, Տիւն աղաղա տօլուր պիր պէօյիլթ Գաղաղ Բիլիլթ գա: րիլթիլթ մուսիլթիլթ իլլ կիլիլթիլ մահիլթ մէլքիլթիլ կիլիլթիլ իլլիլթ թէսալիլթ իթ: թիլիլթ իլլիլթ տիր:

Մուսիլթիլին վիլիլթիլ Էմիլ իլլիլթիլ, Պիլիլթ տիրէր պուլունտէ պիլիլթիլ տա: քիլիլթ պու կիւլ Մալաղա տօլուր հա: րէթիլ իթիլթիլ:

ՍԱՐԱՑԻՅԷ

Գ Ա Ն Ա Ր Մ Ե Ր Ե Ն Ն Ե Ա Ր

Էս. Բու. 8 մայիս ողոր. գր.	09 28
Էս. Բու. 9 " " " " " " " " " "	09 31
Էն երեքսէք	09 36
Էն աղալը	09 31
Սալթ 5	09 32 1/2
Իսթիլթ 63 (Մուլթիլթ) 6 0/0 ֆր.	45
" 65 (Մուլթիլթ) 6 0/0 ֆր.	45
" 69 (Բիւրա) 6 0/0	41
" 72 (Պոսիլթիլթ գր) 9 0/0	45
" 73 (Բիւրա) 6 0/0	39
Բուսիլ Շուվաթիլթ 3 0/0	32 2/3
Բէրթը	1 1/2
Հէվալիլթիլ	1
Աղալ ֆր. 0/0	12

— Ե —

Ա Գ Ս Ո Ր Մ Ե Ր Ե Ն Ն Ե Ա Ր

Գրէտի մէնէր 6 0/0 Լ. 0.	2 43
Սօրի մէն 6 0/0 Լ. 0. գր. ք.	3
Սթալալ Պաղաղալ	3 10
Սօրիլթ 0/0 ման Լ. 0. գ. ք.	2
Թրալալ 5 0/0 Լ. 0. գ. ք.	1 15
Լալթիլթ (մալթիլթ) գ. ք. ֆր.	59

— Ե —

Ա Գ Ն Ե Լ Ե Ր Ե Ն Ն Ե Ա Ր

Պաղաղը Լիւրալ 100 զուր	1. ր. 4. ր.
Ինկիլթիլ Լիւրալ	108 38
Յրալարը պիլթուր	87 1
Բուլ	88 36
Գըրըլիլթ պիլթուր	51
Պէկաղ մէլիլթիլ	3 20
Սիլթալթ	20 20
Պէլթ	21
Պաղաղ	73
Գարալիլթ գալթիլթիլ	9 36

— Ե —

Գ Ա Ն Ա Ր Մ Ե Ր Ե Ն Ն Ե Ա Ր

Էն երեքսէք	282
Էն աղալը	281 40
Սալթ 5	281 30
Էն երեքսէք	61 40

Շիւրթիլ Մէնաֆի հիւստարանըն կէօնտիլթիլ օլան տալթիլթալիլ իսթիլթիլ:

Շիւրթիլ Մէնաֆի հիւստարանըն 1878 աղըրիլ 30 ունտա թէլէլէրտէ իտէն ունտա մէք:

Իս թարաֆընտան ինկիլթալ օլունտաղ: Բըք մէմուրիլթիլ ինկիլթալ ինկիլթալ մա: յիս 10 ունտա շարէլէպիլ կիւլէր սալթ 12 տէն 7է գաւտար եալընը պիրէր հիւ: սէ սահիլթիլթիլ սէհիլթիլթիլ վէ մայիս 12 ինկիլ ճուսա կիւլէր քէղա սալթ 12 տէն 7է գաւտար 2 հիւսէ սահիլթիլթիլ վէ մայիս 15 ինկիլ թաղար իրթէ: սի կիւլէր քէղա սալթ 12 տէն 7է գա: տար 2 հիւսէտէն զիւտալ օլանտարըն սէհիլթիլթիլ իլլա օլաճաղընտան րաղ: պէթիլթ հիւստարանը տալթիլ իլլէ: եուպ, զիլթ օլունտան վաղը թարա իմամ Այի իտէն իսթ գալթընտա նօ. 17 Միլալիլ էֆէնտի Մալըրմալըն օ: տալընտա հիւսէ սէնտիլթիլ իլլ պլըգ մալթալ զարըն պիլթէտէ արաղ: թէլթիլթ րաղալթ պուլունտալթիլ խասթիլթիլ իսթար օլունտու:

Եէտիլթ տալթիլթալիլ վասը օլմա: եան հիւստարան պուլունտուր իսէ իշ պու իլանը պիլթ տալթիլթալիլ ատ իլ: լէմէլթիլ իսթար շիւրթիլթ:

Մէլքիլթ տալթիլթալիլ թայիլին գըլընտ կիւլէրտէ հիւստարան Է: ֆէնտիլթիլ իլլիլթալթիլթ միւսաղա: աթ իլլէմէլթիլ արղու օլունտաղա պէ: րալթ մայիս 15 տէն սօրաւա զալան: լար իլլին խասթիլթիլ պէտան օլունտուր քի Լիլթալթիլթիլ թաղ սիլթ ճէտվէ: լի մուսիլթիլթ քէնտիլթ հիւստարանիլթ ի: սալթիլ իտէն իսթ իլլէմէք իլլին տա: վէթիլթալ զիլթ օլունտան մահալթ Միւսիլթիլ էֆէնտիլթիլ միւսաղալթ իլլէմէլթիլ լաղըմ կէլէմէք տիր:

Լիլթալթիլ իլլ

Շ. Մալթալիլ

ՎԻՄԱՏԻՊ ՊԱՏԻՆԻ

ՄԻՄԱՏԻՆ ԵՄԱՐԱՏԻՆԻ

Սոյն նշանաւոր հայրենասիրին մե: ծաղիլ պատկերը, իստալ յայեւուշ և մաղուր գծուած. կը ծախուի ֆուլէկ: եան գրատուրը և ամեն Հայ գրալա: ճաւաղ քով, դիւրամալիլ զնով:

Արժանի է որ ամեն հայրենասէր Հայ մի օրինակ առնու սոյն պատկե: րէն:

ԻԼԱՆԱԹ

ՊՈՂՈՍ ԷՖԷՆՏԻ ՄԻՄԱՏԻՆԻ

Պիրիլթիլ սընթ շահալթիլթալիլ տալթ վէթիլ:

Էֆէնտիլ միւսալիլթիլ շահալթ գա: պուլ օլան հէր կէօնտա տալթ վէթա: լէթիլթ տէրիլթալ իթմէք տէ, վէ իս: թիլթալ, սէքսթը, բըթէսթ, լայի: հա վէ տալթալ միւսիլթալիլ ինկալ ի: տէն սայիր էլլալթ իտիլթիլ ու թան: զիլթ, վէ իլ տանըմաղ իլլին քէնտիլթ: նէ միւսաղալթ իտէն: զալթալ, րէյ իթա իլլէմէք օլունտուր իլան ի: տէր:

Էֆէնտիլ միւսալիլթիլ մահիլթիլ ի: րալթիլ Չաղմաղ ճըլար եօղուլունտա քիլ իլլէթ-Եէնիլ-Խանտա իսթ գալթալ իլլիլթիլ օլունտա տըր:

Պողոս Էֆէնտիլ իլլ կաղընտան իլանտաղ տա օլունտա, վէ ինտալ ու ին: տանիլթիլ տէրիլթալիլ իլլ արլա պիլթիլթիլթալիլ, տալթիլթալիլ իստա: սիլթիլ իլլալիլթիլ իտէրիլ:

ԱԼԷԱ ԳԱՐԵՈՂԱԼԱՐ

Գալթալա, ճիլթիլթ քիլիլթիլ ֆուրուրու արղալընտա, եանի հէն: տէքտէ եօղուլ պաղընտա վաղը ուս: թա Վարդանըն Է նիւմէրուլ ֆալթի: գալթալալ տալթ եէրիլ զարեօլալար եալթըմաղալ, վէ Էհվէն ֆիւտալ վի: րիլթէք օլունտուր կիպի, միւսիլթիլթ: Էր հէր ճիլթիլթ մէմուր իտիլթէք տիր:

ՏՕԲԹՕՐ Դ. ՆԱՀԱՊԵՏԵԱՆ

Տօթթուր միւսալիլթիլ հէր բաղար իրթէսի վէ շարէլէպիլ կիւլէրիլ սալթ սէքիլթիլ օնա գաւտար Սալթիլթալա Ս. Դէրթ քիլիլթիլ զարընտա 102 նիւմէրուլ խանէսիլթ, վէ հիւսա իրթէսի կիւլէրիլ եէնիլ սալթ սէքիլթ: տէն օնա գաւտար Կօսթալա Դերճալ: եան Գարիլթիլ էֆէնտիլթիլ էհալթալիլթ: սիլթ, քէնտուր միւսաղալթ իտէն խասթալարը գալթու իտէնտիլթիլ, վէ եալընը բաղար իրթէսի կիւլէրիլ մէք: ճանէն պաղաղաղըն իլան իտէր:

ՊՈՂՈՍ ԷՖԷՆՏԻ

Լիւսանիլ լէթալթիլ պէյանի իլլիլթ: քիլթալիլ օլունտա, կէրէք միլլի վէ կէրէք խուսուր մէք թէպէրտէ լիւս: նիլ մէլքիլթիլ թալիլթ վէ թէթիլ իթ: մէկէ հաղըր պուլունտուրըն խասթ: թէն իլան իտէր, իսթէք իտէն զէվաթ մալթալալթալ մալիլթալալալալալ:

Թալթիլթ-Թալթիլթալ Չուգուր-Չէլմէ իլլիլթալիլթ թիլթալթիլ վէ զիւրաթ: նէլթալթիլ ճիլթիլթ մէքթալիլ մուս: վիլթիլ իլլիլթիլ Շէրթիլթ պէյ էֆէնտի: նիլ իլլամէթ իլլիլթալ օլունտուր եիլ կիրմի ալթը նիւմէրուլ խանէսիլթ իտէնտա վալիլթ մէրհուլ Հիւսիլ թա: շանըն թէլթէսիլթալիլ ալաճաղ իտ: տա իտէնտիլթիլ, իլլիլթիլ պաղըմաղ իւղըն, իլլալ ճէմաղիլ էլլիլթիլ օն սէքիլթիլ սալթ կիւլէրիլթալիլ պէտիլթ, պէհէր հալթիլ սալթ կիւլէրիլ սալթ տէթիլթալ օնա գաւտար, իլլիլթիլ պաղըմաղ իւղըն, խանէյիլ մէլքիլթ: լէ միւսաղալթ իլլէմէլթիլ, վէ 9է սէ: նէսիլ հաղիլթալիլ եիլթիլթիլ կիւլէր: տէ մէրհուլ միւսալիլթիլ թէլթէ: քէսիլ, սահալթ մալթալ պէյիլթալ թաղսիլ օլունտաղը իլան օլունտու: Սէնէ 95 ճէմաղիլ էլլիլթ 1է:

Մէֆուրալթը հիւստիլթիլ իլլին լիւ: զուրու օլան մալթալթ վէ ամէրիլթալ վէ բիլթ վէ տիլթիլ վէ բալուղ վէ էլլալ սայիրէ, պիլ միւսաղալալ ալը: նաղընտան, իթալա թալիլթ օլան: լարըն, իլլալ մայիլ իլլիլթիլ նիլհա: յէթ օն պէյիլթիլ բաղար իրթէսի կիւ: նիլթ գաւտար խաղիլթիլ խասա իտա: լէ մէլիլթիլ կէլմէլթիլ:

3 մայիս սէնէ 9է

Էլլալը հիւստիլթալ Պէյօղլուն: տա մէքթէպիլ Սուլթանիլ իթիլթալիլ: տէ 257 նիւմէրուլ տիլթէքեան գալթ: ֆիլթիլ միլթիլ, վէ շէհրի իլլիլթիլ ղու: րուլ պէտիլ ինկիլթ իլլ թալիլթիլ իւհ: տիլթ սէքիլթիլ իւղալ, իլլալ մայիլ իւհ: նիլ գաւտար գալթիլ վիլթիլթիլթիլ, պէտիլթ մէլքիլթ գալթ իլլ իսթիլ: ճալթ թալիլթ օլանտարըն եէվիլ մէլք: քիլթ գաւտար խաղիլթիլ խասա իտա: լէ մէլիլթիլ կէլմէլթիլ:

ՍԻԼԻՊ ԷԼԱՊԵՐԱ

ԳԱՐԱՊԵՏ ԳԱՐԱՊԵՐԱ

Գալթալա Բէնէլ միլիլթ-Բաղարընտա իլլ Է1 իլլիլթ իտէնտա: